

Benutzerleitfaden DIN Norm-Entwurfs-Portal

DIN Deutsches Institut für Normung e. V.
Burggrafenstraße 6
10787 Berlin

27.01.2016
]init[AG und DIN

Inhalt

Registrierte Nutzer und Einsprecher	3
Anmeldung	3
Passwort vergessen	3
Registrierung für neue Nutzer	4
Einsprecher werden	7
Ansichten und Nutzung des Portals	8
Navigation	8
Ansicht „Aktuelle Norm-Entwürfe“	8
Ansicht „Meine Stellungnahmen“	8
Norm-Entwurf online kommentieren	9
Beginn der Einspruchsfrist	12
Ende der Einspruchsfrist	12

Registrierte Nutzer und Einsprecher

Wenn Sie im Norm-Entwurfs-Portal die bereitgestellten Entwürfe nur lesen möchten, müssen Sie sich mit ihren Kontaktdaten registrieren. Um die Norm-Entwürfe als Einsprecher kommentieren zu können, müssen Sie Ihre Urhebernutzungsrechte bzgl. der Kommentare an DIN abtreten. Die Erklärung hierzu muss bei DIN unterschrieben in Papierform vorliegen. Die Erklärung kann über das Norm-Entwurfs-Portal abgerufen werden.

Als Einsprecher können die eigenen Kommentare während der Einspruchsfrist bearbeitet und gelöscht werden. Außerdem kann für jeden Norm-Entwurf eine Kommentartabelle mit den eigenen Kommentaren als PDF-Datei und in Word erstellt werden.

Anmeldung

Mit der Anmeldung für das Norm-Entwurfs-Portal können Sie automatisch auch die Dienste Online-Normungsantrag und das DIN-TERMinologieportal nutzen. Bitte klicken Sie für Ihre Anmeldung die Schaltfläche „Login“ an.



Es öffnet sich folgende Ansicht:

The image shows the login form on the DIN website. It features two input fields for 'E-Mail-Adresse*' and 'Passwort*'. To the right of the password field is a blue 'Anmelden' button. Further right, there are links for 'Noch kein DIN-Profil? Jetzt kostenlos registrieren >' and 'Passwort vergessen? >'. A 'Schließen' button with a close icon is located in the top right corner of the form area. The background of the form is a blurred image of a person in a factory setting.

Hier können Sie nun Ihre E-Mail-Adresse und Ihr Passwort eingeben, um sich für die registrierungspflichtigen DIN-Portale anzumelden.

Passwort vergessen

Falls Sie Ihr Passwort vergessen haben, klicken Sie auf „Passwort vergessen“.

Es öffnet sich untenstehende Ansicht. Falls Sie bereits bei DIN bekannt sind, z. B. durch eine Tätigkeit in einem Normenausschuss, bitte die DIN bekannte E-Mail-Adresse verwenden.

Passwort vergessen

Bitte geben Sie im folgenden Feld Ihre E-Mail Adresse ein. Sie erhalten im Anschluss eine E-Mail und können dann ein neues Passwort wählen.

*Pflichtfeld

E-Mail-Adresse *

Es wird durch das System geprüft, ob die eingetragene E-Mail-Adresse in der DIN-Datenbank vorhanden ist. Nach der erfolgreichen Prüfung der E-Mail-Adresse bekommen Sie eine E-Mail an die eingegebene E-Mail-Adresse.

Ihr Passwort für www.din.de

info@din.de

Gesendet: Mo 25.01.2016 14:03

An:

Aufbewahrungsrichtlinie: [DIN_Archive_Delete_After_11_Years \(11 Jahre\)](#) Lläuft ab: 25.01.2027

Vielen Dank für Ihr Interesse an www.din.de

Bitte klicken Sie zur Erneuerung Ihres Passworts auf folgenden Link:

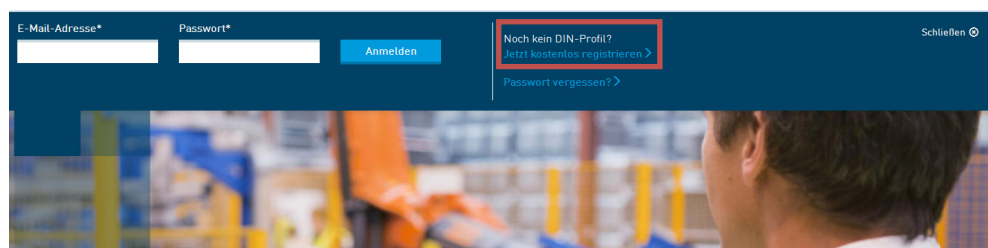
<http://www.din.de/de/user-management/recover-password/108568/QTo3dcll0Tkj--sqLmsZPywcFvjVzF4AECCr1E3KTsbuJijJkdNYIEgKK6Tijjms!din-set-pw-token>

Mit freundlichen Grüßen
DIN Deutsches Institut für Normung e. V.

Die E-Mail enthält eine URL, die die Änderung des Passwortes ermöglicht.

Registrierung für neue Nutzer

Falls Sie noch kein DIN-Profil haben, können Sie es einrichten. Klicken Sie auf „Jetzt kostenlos registrieren“



Es erscheint folgendes Fenster:

Registrierung

Bitte geben Sie Ihre E-Mail-Adresse ein. Folgen Sie dann den weiteren Schritten.

*Pflichtfeld

E-Mail-Adresse *

Nach Eingabe der E-Mail-Adresse erhalten Sie eine E-Mail an die angegebene Adresse.

Registrierung für www.din.de



info@din.de

14:44 (vor 2 Minuten)

an mich

Vielen Dank für Ihr Interesse an www.din.de

Bitte klicken Sie zur Fortsetzung der Registrierung auf folgenden Link:

http://www.din.de/de/user-management/registration/108500/UVAAW10v5J_AUa3D_eGz_XKyijrJ-OUrojcGBkp-whEZL6x67Tlqe8OjrVCBo4Cldin-verify-mail-token

Mit freundlichen Grüßen
DIN Deutsches Institut für Normung e. V.

Klicken Sie auf den Link in der E-Mail und Sie kommen zur Registrierungsmaske:

Registrierung

Bitte füllen Sie das folgende Registrierungsformular aus. Mit Stern markierte Felder müssen ausgefüllt werden.

***Pflichtfeld**

Anrede *	Titel
<input type="radio"/> Herr <input type="radio"/> Frau	<input type="text"/>
Vorname *	Nachname *
<input type="text"/>	<input type="text"/>
E-Mail-Adresse *	
<input type="text" value="max.mustermann@din.de"/>	
Name der Firma/Institution	
<input type="text"/>	
Straße *	Hausnummer *
<input type="text"/>	<input type="text"/>
Postleitzahl *	Ort *
<input type="text"/>	<input type="text"/>
Land *	Telefonnummer
<input type="text" value="Bundesrepublik Deutschland"/>	<input type="text"/>
Passwort *	Passwort bestätigen *
<input type="text"/>	<input type="text"/>

Datenschutzerklärung
 Ich habe die [Datenschutzerklärung](#) gelesen und akzeptiere sie. *

Nutzungsbedingungen
 Ich habe die [Nutzungsbedingungen](#) gelesen und akzeptiere sie. *

[Jetzt registrieren](#)

Die mit * gekennzeichneten Felder sind Pflichtfelder und müssen ausgefüllt werden. Zusätzlich wird mit Anhängen der Felder bestätigt, dass die Datenschutzerklärung und Nutzungsbedingungen gelesen und akzeptiert sind.

Wenn Sie „Jetzt registrieren“ klicken, werden Sie nach wenigen Minuten freigeschaltet, erhalten eine Bestätigungs-E-Mail und können im Anschluss alle registrierungspflichtigen Portale von DIN nutzen.

Registrierung für www.din.de erfolgreich / Registration for www.din.de was successful Posteingang x

dinbuero@din.de 15:00 (vor 2 Minuten)
an mich ▾

Vielen Dank für Ihr Interesse an www.din.de

Sie haben sich erfolgreich registriert und können jetzt unsere Angebote Norm-Entwurfs-Portal, Online-Normungsantrag und DIN-TERMinologieportal nutzen.

Mit freundlichen Grüßen
DIN Deutsches Institut für Normung e. V.

Sitz: Am DIN-Platz, Burggrafenstraße 6, 10787 Berlin
Präsident: Dr. Albert Dürr
Vorstand: Dipl.-Ing. Rüdiger Marquardt
Geschäftsleitung: Dr.-Ing. Ulrike Bohnsack, Dipl.-Ing. Joachim Sauer, Dipl.-Kfm. Daniel Schmidt, Dr. rer. nat. Hartmut Strauß, Astrid Wirges, Dipl.-Ing. Ernst-Peter Ziethen
Registergericht: AG Berlin-Charlottenburg, VR 288 B

Mitglied der Internationalen Organisation für Normung (ISO) und des Europäischen Komitees für Normung (CEN)

Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008-12

Thank you for your interest in www.din.de!

Your registration was successful. You can now use our online portals for commenting on draft DIN Standards, submitting standards proposals and searching DIN-TERM.

Best regards
DIN German Institute for Standardization

DIN German Institute for Standardization
Domicile: Am DIN-Platz, Burggrafenstraße 6, 10787 Berlin, Germany
President: Dr. Albert Dürr
Executive Board: Dipl.-Ing. Rüdiger Marquardt
Management Board: Dr.-Ing. Ulrike Bohnsack, Dipl.-Ing. Joachim Sauer, Dipl.-Kfm. Daniel Schmidt, Dr. rer. nat. Hartmut Strauß, Astrid Wirges, Dipl.-Ing. Ernst-Peter Ziethen
Register of associations: Amtsgericht Berlin-Charlottenburg, VR 288 B

Member of the International Organization for Standardization (ISO) and the European Committee for Standardization (CEN)
Certified to DIN EN ISO 9001:2008-12

Einsprecher werden

Wenn Sie Entwürfe nicht nur lesen, sondern auch kommentieren möchten, können Sie Einsprecher im Norm-Entwurfs-Portal werden. Über die Ansicht „Einsprecher werden“ kann das Formular zur Abtretung der Urhebernutzungsrechte angefordert werden.

[🏠](#) > [Mitwirken](#) > [Norm-Entwurfs-Portal](#)

Norm-Entwurfs-Portal

[Norm-Entwurfs-Portal](#) [Einführung](#) [Aktuelle Norm-Entwürfe](#) [Einsprecher werden](#)

Formular zur Einräumung von Urhebernutzungsrechten anfordern

Einsprecher werden

1. Wenn Sie bisher noch keine Stellungnahmen abgegeben haben bzw. bei DIN noch nicht als Einsprecher angemeldet sind, dann können Sie jetzt Einsprecher werden: Bitte fordern Sie Ihr persönliches Formular für die Einräumung von Urhebernutzungsrechten an und senden Sie uns dieses mit Ihrer Unterschrift im Original per Post zu.
2. Nach Eingang des unterschriebenen Formulars bei DIN erhalten Sie eine Bestätigungsmail für die Freischaltung mit der Möglichkeit, Stellungnahmen online abzugeben.
3. Ihre Einräumung von Urhebernutzungsrechten an DIN wird in der DIN-Datenbank dokumentiert und das Formular bei DIN archiviert. Somit können Sie zukünftig das Norm-Entwurfs-Portal oder herkömmliche Möglichkeiten der Stellungnahme nutzen.

Ja, ich möchte zu Norm-Entwürfen Stellung nehmen. Senden Sie mir bitte das Formular für die Einräumung von Urhebernutzungsrechten zu.

[Senden](#)

Das Formular wird Ihnen per E-Mail zugeschickt und kann dann ausgedruckt werden. Das Formular muss DIN unterschrieben in Papierform vorliegen.

Norm-Entwurfs-Portal

[Norm-Entwurfs-Portal](#) [Einführung](#) [Aktuelle Norm-Entwürfe](#) [Einsprecher werden](#)


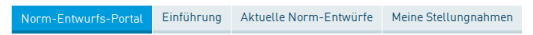
Erklärung zur Abtretung von Urhebernutzungsrechten erfolgreich angefordert

Das Formular für die Einräumung von Urhebernutzungsrechten ist Ihnen per E-Mail zugegangen. Damit Sie Norm-Entwürfe kommentieren können, senden Sie uns bitte das unterschriebene Formular im Original per Post zu.

Ansichten und Nutzung des Portals

Auf der Seite des Portals sind je nach Anmeldestatus verschiedene Ansichten aufrufbar.

Navigation

Screen	Erklärung
<p>Navigation für registrierte Nutzer</p>  <p>für Einsprecher</p> 	<p>Einführung Allgemeine Einführung in das Portal und die Arbeit mit Norm-Entwürfen.</p> <p>Aktuelle Norm-Entwürfe Anzeige aller Norm-Entwürfe, die im Portal vorhanden sind.</p> <p>Einsprecher werden Ansicht zur Formularanforderung zur Abtretung der Urhebernutzungsrechte</p> <p>Meine Stellungnahmen Anzeige der Liste der Norm-Entwürfe, zu denen der angemeldete Nutzer eine Stellungnahme abgegeben hat.</p>

Ansicht „Aktuelle Norm-Entwürfe“

In der Ansicht „Aktuelle Norm-Entwürfe“ sind alle Norm-Entwürfe sichtbar, die sich im Moment in der Einspruchsfrist befinden.

Die Liste kann durchgeblättert werden, es kann aber auch nach Nummern und Normungsausschüssen gefiltert werden.

Wird ein Norm-Entwurf aufgerufen, sieht man zuerst die Detaildaten des Entwurfs. Von dieser Seite aus kann der Beuth Webshop zum Kauf des Norm-Entwurfs aufgerufen werden. Alternativ kann der Volltext des Norm-Entwurfs zum Kommentieren aufgerufen werden.

Achtung: Der Volltext kann nur aufgerufen werden, wenn Sie angemeldet sind! Wenn Sie nicht-angemeldet sind, werden Sie gebeten, sich zuerst anzumelden.

Ansicht „Meine Stellungnahmen“

In dieser Ansicht werden alle von Ihnen abgegebenen Kommentare aufgelistet. Da die Kommentare abschnittsweise eingegeben werden, werden die Kommentare auch einzeln nach Abschnitten aufgelistet. In der rechten Spalte steht Ihnen die Funktion „Kommentartabelle“ zur Verfügung. Die Kommentartabelle kann im Word- und im PDF-Format erstellt werden.

Meine Stellungnahmen

Sie sehen Ihre aktuellen Stellungnahmen. Falls Sie Änderungen vornehmen möchten, aktivieren Sie die Schaltfläche bearbeiten.

Dokumentnummer	Titel	Abschnitt/Bezug	Kommentartabelle
DIN EN 14978	Laminatböden - Elemente mit einer elektronenstrahlgehärteten Deckschicht auf Acryl-Basis - Spezifikationen, Anforderungen und Prüfverfahren; Deutsche Fassung prEN 14978:2013 Mehr >	Vorwort Test Bearbeiten Löschen 2 Test Bearbeiten Löschen	Alle Kommentare als Pdf Alle Kommentare als Word
DIN EN 15528	Bahnanwendungen - Streckenklassen zur Bewerkgstellung der Schnittstelle zwischen Lastgrenzen der Fahrzeuge und Infrastruktur; Deutsche Fassung prEN 15528:2013 Mehr >	Nationales Vorwort Test Bearbeiten Löschen Nationales Vorwort Test Bearbeiten Löschen	Alle Kommentare als Pdf Alle Kommentare als Word

Alle abgegebenen Kommentare können bis zum Ende der Einspruchsfrist bearbeitet und gelöscht werden. Hierfür wird der Link „bearbeiten“ bzw. „löschen“ angeklickt.

Um die Kommentare in der herkömmlichen Liste ansehen zu können, kann eine jeweils aktuelle Kommentartabelle erstellt werden.

Norm-Entwurf online kommentieren

Um einen Norm-Entwurf kommentieren zu können, müssen Sie als Nutzer von <http://www.din.de/go/entwuerfe> registriert und eingeloggt sein. Außerdem müssen Sie Einsprecher sein, d.h. das Formular zur Einräumung der Urhebernutzungsrechte muss DIN unterschrieben vorliegen.

Über „**Aktuelle Norm-Entwürfe**“ in der Navigationsleiste gelangen Sie zu der Auflistung aller derzeit vorliegenden Norm-Entwürfe.

Suchen Sie in der Liste den gewünschten Entwurf und klicken sie auf „**Mehr**“. Sie sehen nun eine Detailansicht mit weiterführenden Angaben zum ausgewählten Norm-Entwurf, wie zum Beispiel das Erscheinungsdatum oder die Originalsprache. Zudem können Sie den Norm-Entwurf als Download oder Papierversion erwerben.

Mit einem Klick auf den Button „**Norm-Entwurf lesen und kommentieren**“ erhalten Sie die Möglichkeit, diesen einzusehen und an entsprechender Stelle eine persönliche Stellungnahme oder Anmerkung abzugeben.

Nach Ablauf der Einspruchsfrist steht die Vollansicht nicht mehr zur Verfügung. Eine Bestellung des Norm-Entwurfs beim Beuth Verlag in der Detailansicht ist aber weiterhin möglich.



NORM-ENTWURF

DIN EN 16587

Bahnanwendungen - Gestaltung für mobilitätseingeschränkte Menschen - Anforderungen an die Infrastruktur für hindernisfreie Wege; Deutsche Fassung prEN 16587:2013

Titel (englisch)
Railway Applications - Design for PRM Use - Requirements for Obstacle Free Routes for Infrastructure;
German version prEN 16587:2013

Einführungsbeitrag

Dieser europäische Norm-Entwurf (prEN 16587:2013) wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 256 "Eisenbahnen" erarbeitet, dessen Sekretariat vom DIN (Deutschland) gehalten wird. Das zuständige deutsche Gremium ist der NA 087-00-11-02 UA "Fahrzeuge und Infrastruktur für mobilitätseingeschränkte Personen" des Normenausschusses Fahrweg und Schienenfahrzeuge (FSF) im DIN. Dieser Norm-Entwurf beschreibt die spezifischen Anforderungen und deren Nachweisführung für die "Gestaltung für mobilitätseingeschränkte Menschen" an Infrastruktur und Fahrzeuge, die auf dem Trans-Europäischen Eisenbahnnetz (TEN) verkehren. Dieser Norm-Entwurf ist Teil einer aus vier Normenreihen bestehenden Reihe zum Thema "Gestaltung für mobilitätseingeschränkte Menschen", die insgesamt aus 9 Teilen besteht. prEN 16587 ist eine Norm, die die Infrastruktur behandelt mit dem Titel "Bahnanwendungen - Gestaltung für mobilitätseingeschränkte Menschen - Anforderungen an die Infrastruktur für hindernisfreie Wege". Dieser Norm-Entwurf beschreibt diese Bereiche mittels eindeutiger und konsistenter Begriffe und Definitionen. Wo erforderlich, werden Messverfahren und/oder Verfahren für die Nachweisführung bereitgestellt, wenn diese für die Erstellung von Abnahmekriterien benötigt werden.

Zuständiges nationales Arbeitsgremium

NA 087-00-11-02 UA - Fahrzeuge und Infrastruktur für mobilitätseingeschränkte Personen >

Zuständiges europäisches Arbeitsgremium

CEN/TC 256/WG 44 - Mobilitätseingeschränkte Personen >

AUSGABE	ERSCHEINUNG	FRIST ZUR STELLUNGNAHME	ORIGINALSPRACHE
2012-07	2012-12-12	bis 2016-12-31	Deutsch

PREIS
ab 79,00 €

IHR ANSPRECHPARTNER

Annegret Steinkopf

Panoramaweg 1
34131 Kassel

Tel.: +49 561 93567-48
Fax: +49 561 93567-55

[Ansprechpartner kontaktieren >](#)

INHALTSVERZEICHNIS

[PDF \(DE\)](#)

[Entwurf kommentieren](#)
[Kaufen beim Beuth Verlag](#)

Möchten Sie nur einen einzelnen Abschnitt kommentieren, klicken Sie auf „Einblenden“ und dann auf den Link „**Abschnitt kommentieren**“ links unterhalb der Überschrift eines Abschnitts.

Nationales Vorwort

[Einblenden ▾](#)

Vorwort

[Ausblenden ▾](#)

[Abschnitt kommentieren](#)

Dieses Dokument (prEN 1610:2013) wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 165 „Abwassertechnik“ erarbeitet, dessen Sekretariat vom DIN gehalten wird.

Dieses Dokument ist derzeit zur CEN-Umfrage vorgelegt.

Dieses Dokument wird EN 1610:1997 ersetzen.

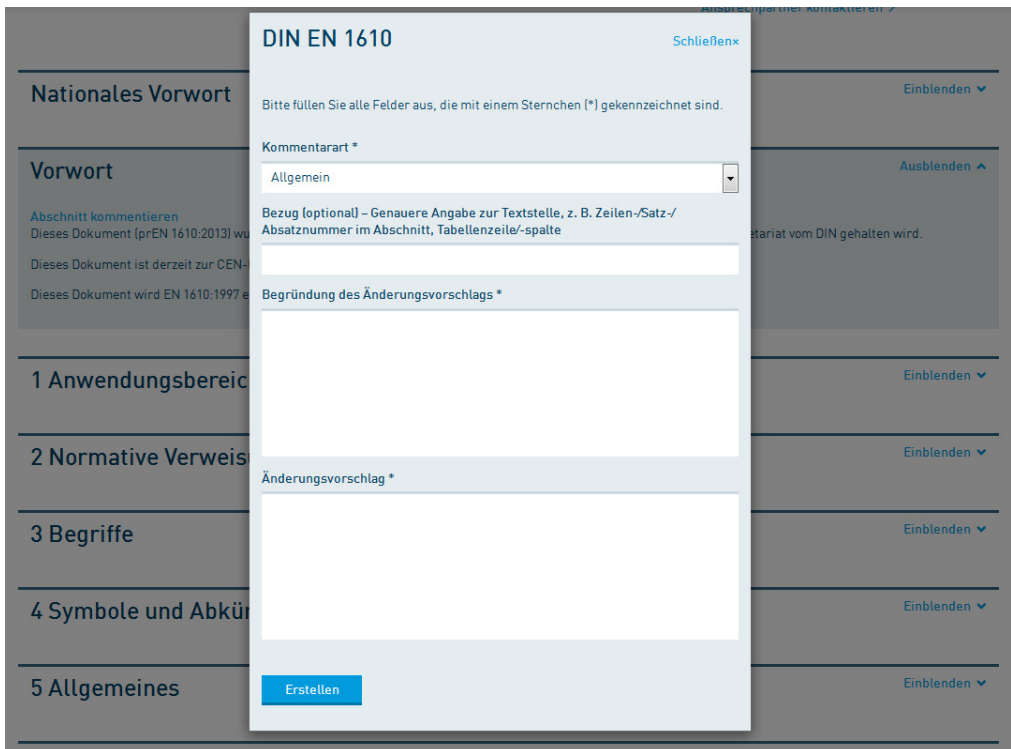
1 Anwendungsbereich

[Einblenden ▾](#)

2 Normative Verweisungen

[Einblenden ▾](#)

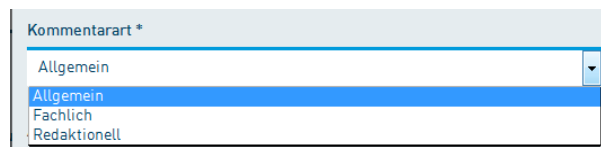
Es öffnet sich ein Formular in einem PopUp-Fenster, welches Sie ausfüllen und mit einem Klick auf den Button „**Erstellen**“ bestätigen. Es erscheint eine Meldung, die den Vorgang bestätigt. Anschließend können Sie das PopUp-Fenster schließen.



Das Kommentar-Formular enthält folgende Felder:

Kommentarart Wählen Sie aus der Dropdown-List aus, welche Art von Kommentar Sie abgeben möchten. Zur Auswahl stehen „*allgemein*“, „*fachlich*“ und „*redaktionell*“.

Die Auswahl der Kommentarart ist obligatorisch.



Bezug Die Angabe eines Bezugs ist optional. Hier können Sie z.B. auf einen Absatz oder Unterpunkt in einem Abschnitt referenzieren.

Begründung des Änderungsvorschlags Eine Begründung Ihres Änderungsvorschlags tragen Sie bitte in dieses Feld ein.

Das Ausfüllen dieses Textfeldes ist obligatorisch.

Änderungsvorschlag Ihren Änderungsvorschlag schreiben Sie bitte in dieses Feld.

Das Ausfüllen dieses Textfeldes ist obligatorisch.

In bestimmten Fällen ist gewünscht, einen übergreifenden bzw. generellen Kommentar zu einem Norm-Entwurf abzugeben.

In diesem Fall klicken Sie auf den Link „**Allgemeine Kommentare zum Entwurf**“ oberhalb der Überschrift des Norm-Entwurfs.

Allgemeine Kommentare zum Entwurf	
	NORM-ENTWURF DIN EN 1610 Einbau und Prüfung von Abwasserleitungen und -kanälen; Deutsche Fassung prEN 1610:2013
Titel (englisch) Construction and testing of drains and sewers; German version prEN 1610:2013	IHR ANSPRECHPARTNER Frau Dipl.-Ing. Jeannette Bernard Burggrafenstr. 6 10787 Berlin Tel.: +49 30 2601-2139 Fax: +49 30 2601-42139 Ansprechpartner kontaktieren >

Beginn der Einspruchsfrist

Über die Publikationen und Informationsdienste von DIN bzw. des Beuth Verlags werden Sie termingerecht auf das Erscheinen neuer Norm-Entwürfe hingewiesen. Darüber hinaus besteht die Möglichkeit, über sogenannte 'RSS-Feeds' auf den Internet-Seiten der Normenausschüsse auf Neuerscheinungen aufmerksam zu werden. (aufrufbar über www.din.de/go/rss-feed)

Ende der Einspruchsfrist

Mit Ende der Einspruchsfrist wird der Volltext des Norm-Entwurfes automatisch ausgeblendet. Die Detaildaten des Norm-Entwurfs werden weiterhin in der Übersicht angezeigt. Die Kommentartabelle ist abrufbar, es können aber keine weiteren Kommentare abgegeben werden.